

蘇聯指責毛澤東 利用中共軍隊 強力鎮壓群眾

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯官方報紙「真理報」今日發表社論，指責毛澤東利用中共軍隊，強力鎮壓群眾，企圖在華北建立獨裁政權。社論指出，毛澤東的行動，嚴重損害了蘇聯的利益，並威脅到中國人民的自由。社論呼籲中國人民團結起來，反對毛澤東的獨裁統治。

武漢事件顯示 毛派懦弱無能

【中央社北平二十日電】武漢事件顯示，毛澤東及其派系在處理內部矛盾時，表現出極大的懦弱與無能。毛澤東在武漢的行動，不僅未能解決問題，反而使局勢更加複雜。這反映了毛派在政治上的不成熟與不負責任。

英報著論指出 不必過份重視

【中央社倫敦二十日電】英國官方報紙「泰晤士報」今日發表評論，指出中國內部的動亂，不必過份重視。評論認為，中國人民最終會找到解決問題的方法，而外國勢力不應過度干預中國事務。

對美國黑人暴動的看法

【中央社華盛頓二十日電】美國官方報紙「華盛頓郵報」今日發表文章，討論美國黑人暴動的根源。文章指出，黑人暴動是由於社會不平等與經濟困難所引起，呼籲政府採取措施，改善黑人生活，以維護國家的穩定。

五讀今日日本新聞

勞務糾紛十六人判入獄
「九龍」船務公司，十七日安插五名，昨午判入獄，其餘三名，則判入勞改所。此五名，係在「九龍」船務公司，因不滿工資，而發動罷工，結果被警方逮捕。

私藏武器加重刑罰
「香港」工務局，昨午判入獄，三名，因私藏武器，而加重刑罰。此三名，係在「香港」工務局，因不滿工資，而發動罷工，結果被警方逮捕。

程其保運動 文化復興運動

我國駐越技術顧問團，昨午在河內，舉行文化復興運動。此項運動，旨在提高越南人民的文化水平，並促進中越兩國的文化交流。

海外漁業基地

【中央社北平二十日電】我國政府，已決定在海外建立漁業基地。此項基地，將有助於我國漁民擴大生產，並增加漁業收入。

世界兒童畫展

【中央社北平二十日電】世界兒童畫展，已於今日在北平開幕。此次展覽，共展出各國兒童畫作，共計一千餘件，吸引了眾多觀眾前來參觀。

展覽畫畫世界

【中央社北平二十日電】世界兒童畫展，已於今日在北平開幕。此次展覽，共展出各國兒童畫作，共計一千餘件，吸引了眾多觀眾前來參觀。

展覽畫畫世界

【中央社北平二十日電】世界兒童畫展，已於今日在北平開幕。此次展覽，共展出各國兒童畫作，共計一千餘件，吸引了眾多觀眾前來參觀。

反為敵

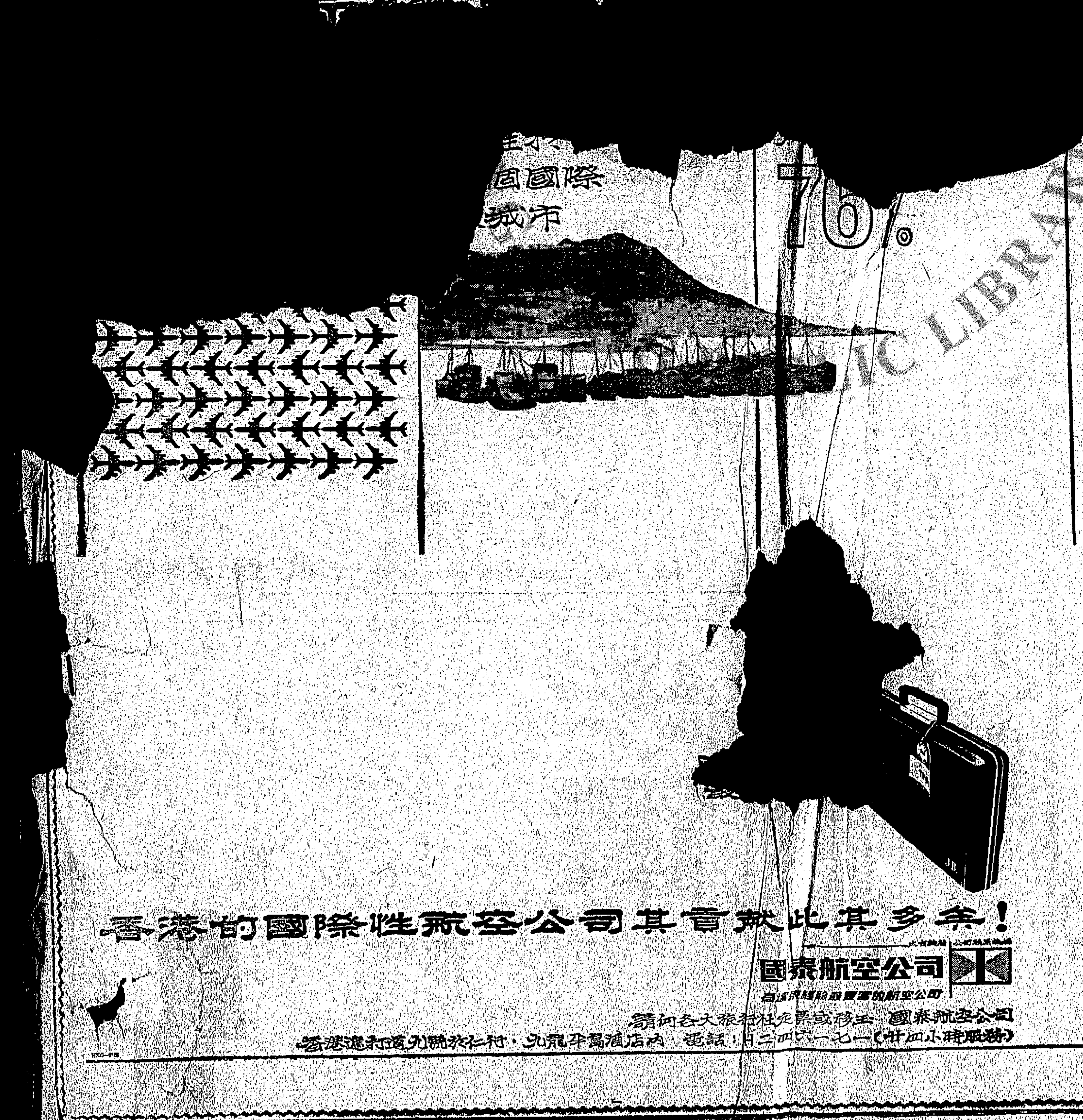
【中央社北平二十日電】我國政府，已決定在海外建立漁業基地。此項基地，將有助於我國漁民擴大生產，並增加漁業收入。

反外蒙

【中央社北平二十日電】我國政府，已決定在海外建立漁業基地。此項基地，將有助於我國漁民擴大生產，並增加漁業收入。

蔡德芬

【中央社北平二十日電】我國政府，已決定在海外建立漁業基地。此項基地，將有助於我國漁民擴大生產，並增加漁業收入。



香港國際航空公司其言無欺其多矣！

國泰航空公司

請向各大旅行社或郵政匯豐銀行國泰航空公司

香港德輔道中九號九龍分店內 電話：二二四六（廿四小時服務）

徒暴捕器武搜·動出舉



【本報訊】軍方昨日在九龍地區五處左派政府軍部搜捕暴徒，在屋內搜出大批武器彈藥，並搜獲大批左派宣傳品。在九龍海傍區搜獲大批武器彈藥及左派宣傳品。



國軍官兵在九龍海傍區搜獲大批武器彈藥及左派宣傳品。



軍方昨日在九龍地區五處左派政府軍部搜捕暴徒，在屋內搜出大批武器彈藥，並搜獲大批左派宣傳品。



軍方人員在九龍海傍區搜獲大批武器彈藥及左派宣傳品。

猛攻越共陣地

經五天激戰殲共軍三百五十人

美國總統決定

對越政策不變

【本報訊】美國總統林登·B·詹森昨日宣佈，美國對越南的政策將保持不變。他強調，美國將繼續支持南越政府，並對北越的共產主義勢力進行猛攻。詹森表示，美國將採取一切必要措施，以確保南越的自由和獨立。

美國務院正式否認

【本報訊】美國務院昨日正式否認了有關美國在越南進行秘密軍事行動的傳聞。發言人表示，美國在越南的行動完全是公開的，並符合國際法。他強調，美國將繼續與南越政府合作，以打擊共產主義勢力。

放棄菲日沖繩基地

【本報訊】美國政府昨日宣佈，將放棄菲律賓和沖繩的軍事基地。這一決定引起了國際社會的廣泛關注。美國政府表示，放棄這些基地是為了減輕財政負擔，並加強與亞洲國家的友好關係。

火失艦母國美

人九廿百一死 踪失人七有另

【本報訊】美國海軍昨日宣佈，一艘母艦在海上失火，造成一百九十二人死亡，另有七人失蹤。這起事故引起了美國海軍部的高度重视。他們正在全力搜尋失蹤人員，並調查事故原因。

戰作越在軍

步進健穩獲

【本報訊】美國軍事專家昨日表示，南越軍隊在戰場上表現出色，獲得了穩健的進展。他們在多次戰鬥中擊敗了北越軍隊，並佔領了大片領土。專家認為，南越軍隊的戰鬥力正在不斷提高，這將有助於美國實現其在越南的目標。

距白宮僅一哩

發生種族暴亂

【本報訊】美國首都華盛頓昨日發生種族暴亂，數百名示威者與警方發生衝突。示威者要求政府採取措施，以解決種族歧視問題。警方表示，他們正在努力控制局勢，並確保公眾安全。

英軍撤出星馬後

澳洲有意補空缺

【本報訊】英國政府昨日宣佈，將在完成其在星洲和馬六甲的任務後撤出軍隊。澳洲政府表示，有意填補英國撤出後留下的空缺，以加強其在東南亞的軍事存在。

美總統特使

抵達紐西蘭

【本報訊】美國總統特使昨日抵達紐西蘭，與當地政府官員會談。特使將向紐西蘭政府轉達美國總統的問候，並就兩國關係問題進行討論。

說心中報情慶美

州地有大內再

【本報訊】美國內政部昨日宣佈，將在明年舉行一次全國性的慶祝活動，以紀念美國獨立一百週年。活動將包括各種形式的慶祝，如遊行、集會和展覽。

自由中國機械工業

開拓海外市場

【本報訊】自由中國機械工業協會昨日宣佈，將開拓海外市場，以促進機械工業的發展。協會表示，將與各國機械工業協會建立聯繫，並尋求更多的合作機會。

山鑿生學本日

人十藝強雷

【本報訊】美國政府昨日宣佈，將撥款一億元，用於在山區開採強雷。這項計劃旨在提高山區居民的生活水平，並促進當地經濟的發展。

英軍撤出星馬後

澳洲有意補空缺

【本報訊】英國政府昨日宣佈，將在完成其在星洲和馬六甲的任務後撤出軍隊。澳洲政府表示，有意填補英國撤出後留下的空缺，以加強其在東南亞的軍事存在。

美總統特使

抵達紐西蘭

【本報訊】美國總統特使昨日抵達紐西蘭，與當地政府官員會談。特使將向紐西蘭政府轉達美國總統的問候，並就兩國關係問題進行討論。

說心中報情慶美

州地有大內再

【本報訊】美國內政部昨日宣佈，將在明年舉行一次全國性的慶祝活動，以紀念美國獨立一百週年。活動將包括各種形式的慶祝，如遊行、集會和展覽。

自由中國機械工業

開拓海外市場

【本報訊】自由中國機械工業協會昨日宣佈，將開拓海外市場，以促進機械工業的發展。協會表示，將與各國機械工業協會建立聯繫，並尋求更多的合作機會。

制管强加始開已局當藥炸貯存盤地藥建

本港新聞

港九五處分會地區一齊發動搜查
搜出武器煽動標語鏢水及炮仗衣

(特訊)昨午八時，大規模軍警聯合突擊，搜查行動中，檢不出一項時間內，分別在港島及九龍五區展開圍捕，捉至左派工會、義工組織頗大之香港海關政府黨部幹部，共獲職工會及其屬下之四間分會福利部等，共拘捕一百廿五人。

一、軍警圍攻之地點為：港島波蘭街四十五及五十一號五樓。洛克道六十六號四五五及四四二號三樓。九龍彌敦道七十七號四樓。據初步消息指出，軍警進行行動後得十分順利，圍捕現場未遇抵抗。警方除在各區拘獲一批僑民外，並搜獲大批非法武器，該批僑民外，亦被搜獲大批非法食物，如麵粉、白米、麵粉、糖、轉等數百斤。

當晚五點鐘時，嚴正洛克道工會，有五、六十人，其中有包括有五十名女工，一小輩，當時均宿留在午間，即於為武裝雖然光臨，彼等仍相繼在下午，立即為武裝所圍攻。便衣警察亦同時展開工作，嚴防並拆除有非法性武器，還查獲有十包食米，麵粉和糧食，飯碗一碟及玻璃杯，波蘭街面，軍警已將七座大廈佔有之全區包圍，該工會已在旺角亞答街及勿拉士街與波斯街交界界線附近，但伯尼時，兩處交通，仍如常者。

同時，在彌敦道，分別在溫德哥連六十五號第一第二二號進行，該廠因

七月份貨運統計顯示
進出口船隻甚爲正常
謂數字降低絕對荒謬

[illegible]

破製炸彈機關

搜獲炸藥計時炸彈拘捕三人

（特訊）九龍昨日被搜製炸彈機關，搜出大批炸藥及「計時」，拘捕三男子。

製炸彈機關設於海濱街，昨日上午六時左右，警方混合特約五十人，開往該街，包圍一樓宇，在樓內搜獲一大木箱，另有一枚計時炸彈。

時有三人男子在場，並未反抗。

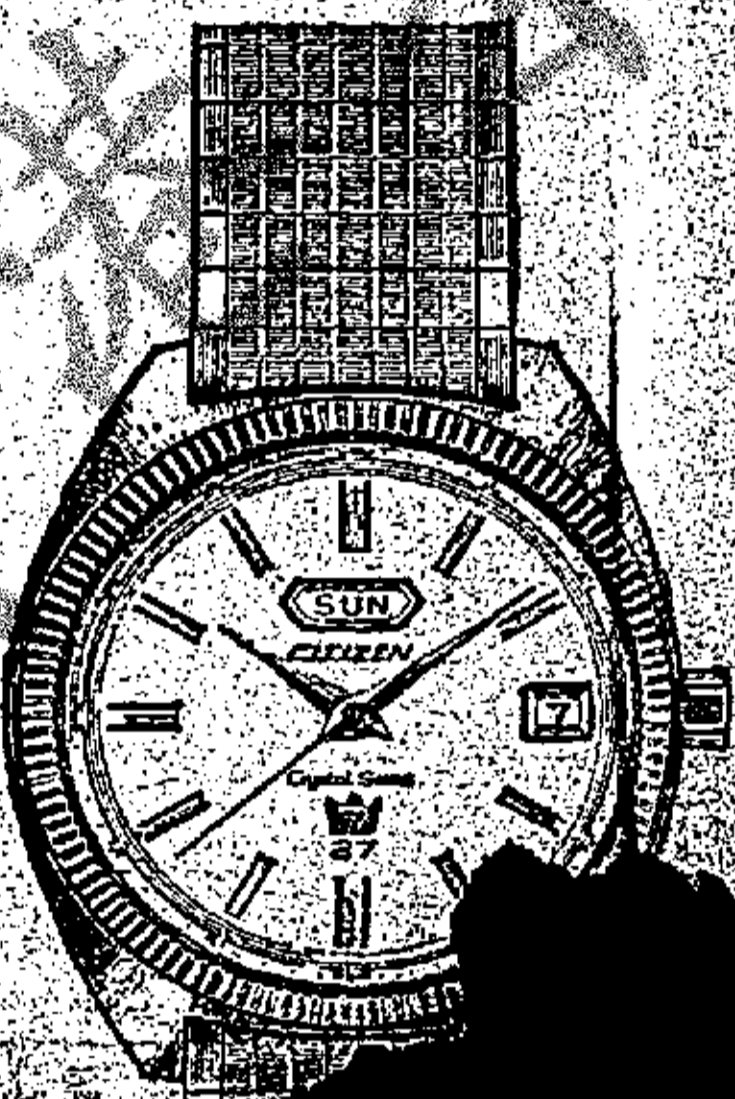
內貼有煽動性標語，如「××必敗」，「××必勝」，「××必勝」。

該會所內發現的部份人士。當時該

帶回警署調查。

日本的柔道 ● 日本星辰表

日本的柔道經不斷的鍛煉，
掌握準確的時間戰無不克，
舉世馳名。
日本星辰表廠亦以不斷
研究掌握高超的製表技
術出品優良舉世馳名。



超薄星期曆
Ref. No. 81302
全鋼 HK\$ 165
包金 HK\$ 180

星長表
CITIZEN

南華體育會主辦・星辰表廠贊助
第二屆柔道邀請賽

地點：香港加路連山南華會

日期：一九六七年七月卅一日・八月二・四・六日

時間：每晚七時半至十時

比賽：男子組——輕量級・中量級・重量級・無限量級・

女子組——不分級

不收門券・歡迎參觀

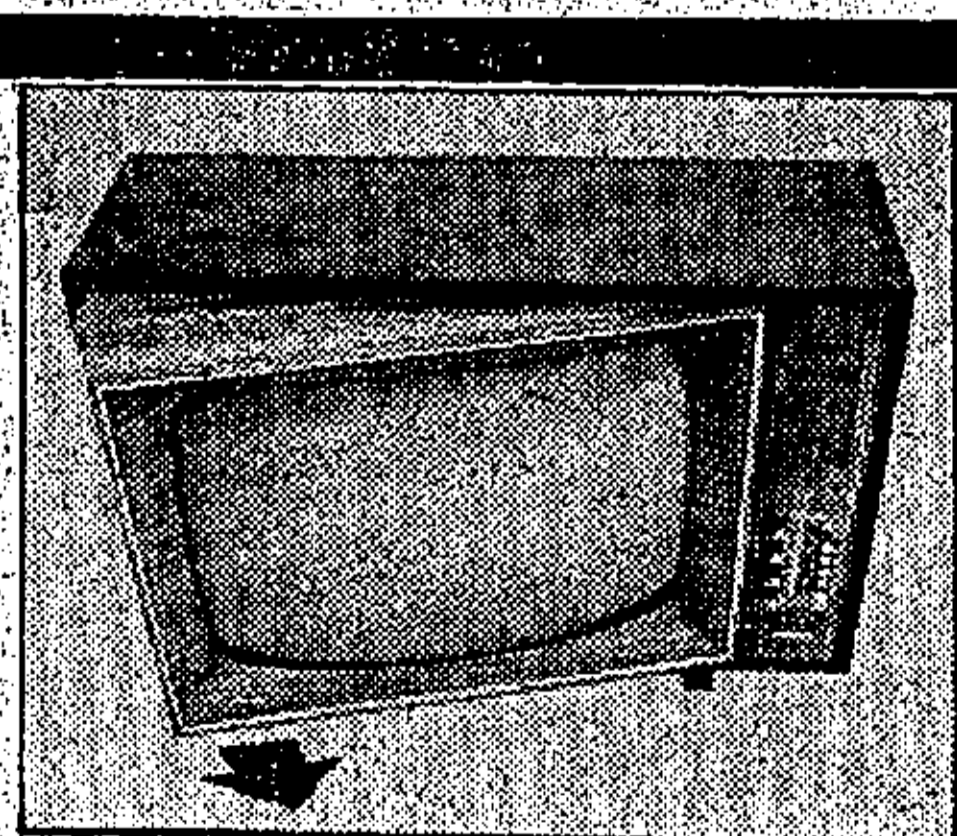
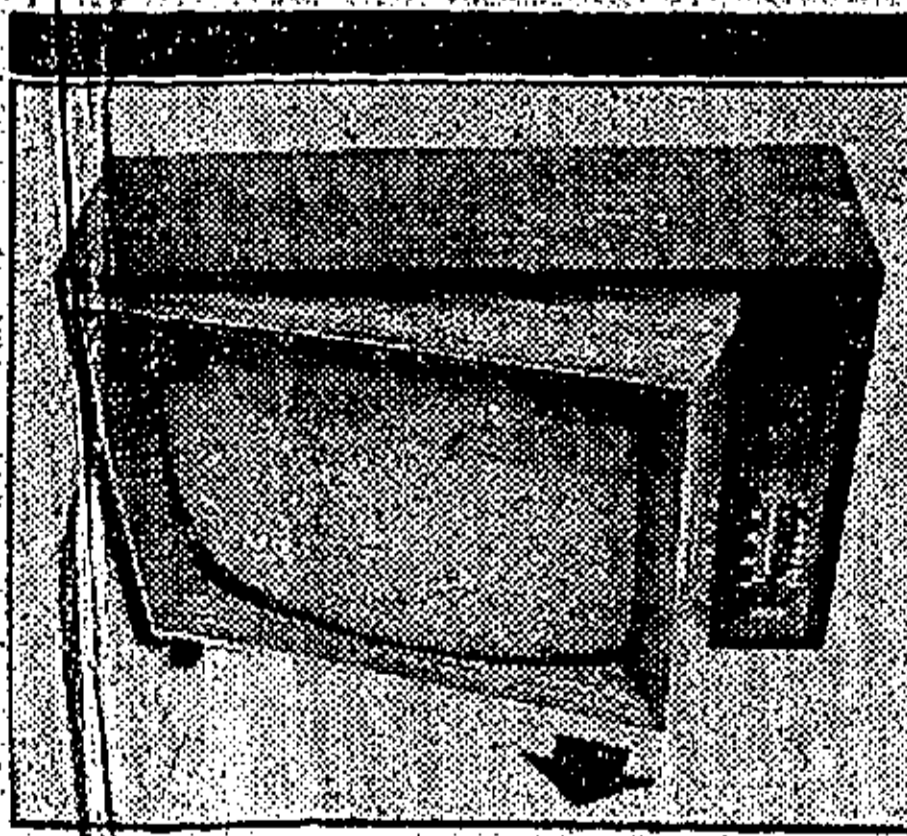
獨一無二的最新設計

德國名廠

美斯牌

Capri-S型 23吋

旋轉銀幕電視機



世界唯一
旋轉銀幕電視機在香港出現了。

德國美斯牌(Metz) Capri-S型旋轉銀幕電視機，獨有可隨意左右旋轉銀幕，無論閣下的坐位在任何位置，任何角度，旋轉式銀幕均可以給予最高的視覺享受。外型美觀、德國美斯牌新式23吋寬銀幕電視機，聲音柔和，畫面清晰，具有全自動畫面調節系統避免一切畫面歪曲、變形等現象。

美斯牌 Capri-S 型23吋旋轉銀幕電視機均可接收有線或無線電視，實為最現代化，最先進，最具革命性的新型電視機。請向各大電視機零售店垂詢。

總代理：捷成洋行

廟街分會天台

[illegible]

火藥引綫傷全

警方人員於十一時十五分抵達元洲街四十八號，仍然由一隊警探直上六樓攻入深水埗辦事處拍門，屋內的人員非常合

西營盤第一街

天台大量武裝
位於第二街二號三樓之該工會分會

本港新聞

張銀月向法院哭訴
被林玉龍毀滅一生幸福
林入醫院警告不可將強姦事揭發
法官官驗出張銀月有裂痕內褲遺液體

（本報訊）張銀月與林玉龍，因強姦案，在法院對簿公堂。張銀月向法院哭訴，指林玉龍毀滅其一生幸福。林玉龍則辯稱，與張銀月有合法關係，並指張銀月有裂痕內褲遺液體，法官官驗出。此案引起社會關注。

摩羅下街兩樓宇
已宣佈為危樓
隨時可能倒塌
（本報訊）摩羅下街兩樓宇，因年久失修，已宣佈為危樓。當局呼籲居民儘快搬遷，以免發生意外。

協助別人應付種種問題
（本報訊）社會服務處，為協助有需要人士，特設多種服務。包括就業輔導、家庭輔導、青少年輔導等。歡迎有需要人士垂詢。

連傷兩人
判發保釋行為
（本報訊）一名男子因糾紛，連傷兩人，被判發保釋行為。法官指其行為過激，必須接受法律制裁。

承退股聲明
（本報訊）某公司股東，因業務需要，宣佈承退股聲明。聲明自即日起生效，所有債務與該股東無關。

近六十萬張
獎券已售出
（本報訊）本屆獎券，自開售以來，反應熱烈。目前已售出近六十萬張，預計總額可達一百萬張。

勝利酒家
（本報訊）勝利酒家，因裝修工程，暫停營業。預計下月可重新開業，屆時將提供更優質服務。

令壽堂
（本報訊）令壽堂，為慶祝週年紀念，特舉行大減價活動。歡迎各界人士光臨選購。

令祖母
（本報訊）令祖母，因身體不適，現正接受治療。家屬呼籲親友節哀順變。

許崇德堂
（本報訊）許崇德堂，為弘揚孝道，特舉辦孝親大會。歡迎各界人士參加。

治喪處
（本報訊）治喪處，為方便家屬，特設治喪處。提供各項治喪服務，收費低廉。

香港高等法院大錢債案一九六七年
關於光遠有限公司及關於公司條例第一
（本報訊）香港高等法院，現正審理光遠有限公司大錢債案。此案涉及公司條例第一，引起法律界關注。

商標轉讓（不包括營業商譽）
（本報訊）某公司宣佈，將部分商標轉讓。轉讓後，原商標持有人將不再擁有該商標之權利。

拍賣陸軍部之剩餘車輛及物資廣告
（本報訊）陸軍部現正拍賣剩餘車輛及物資。歡迎各界人士參加競標。

申請入英籍啟事
（本報訊）本人現正申請入英籍，特此啟事。如有任何查詢，請與本人聯絡。

申請入英籍啟事
（本報訊）本人現正申請入英籍，特此啟事。如有任何查詢，請與本人聯絡。

申請入英籍啟事
（本報訊）本人現正申請入英籍，特此啟事。如有任何查詢，請與本人聯絡。

申請入英籍啟事
（本報訊）本人現正申請入英籍，特此啟事。如有任何查詢，請與本人聯絡。

吳固公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

先夫吳公固耀 成炎府君於主曆
一九六七年七月廿九日下午三時三十分在
九龍法國醫院息勞歸主積閣享壽九十一歲
奉移北角香港殯儀館治喪謹定於八月三日
（星期四）下午二時三十分在該館基恩大禮
堂大殯同時舉行安息禮拜隨即出殯安葬
扶林道華人基督教墳場謹此報

市局昨月會通過

加強康樂建設

要求政府檢討空地及康樂設施政策 貝納祺呼籲無牌小販勿予更多麻煩

【本報訊】市議會昨日通過一項動議，要求政府檢討空地及康樂設施政策，以加強康樂建設。市議會並呼籲無牌小販勿予更多麻煩。

市議會昨日通過一項動議，要求政府檢討空地及康樂設施政策，以加強康樂建設。市議會並呼籲無牌小販勿予更多麻煩。

王澤森提四項原因

康樂改善生活環境

王澤森昨日在市議會提出四項原因，說明康樂設施對改善生活環境的重要性。他指出，康樂設施不僅能美化環境，還能提供市民一個健康的休閒場所。

香港及九龍新生

定明日派面見證

香港及九龍新生定於明日派面見證。這項活動旨在向公眾展示香港及九龍的未來發展計劃，並聽取市民的意見。

離島大澳坪洲

警方昨亦搜查

警方昨日亦搜查離島大澳坪洲。警方表示，此次搜查是為了打擊非法活動，並維護當地的治安。

工團總會力促請中

實施工友所提四要

工團總會昨日力促請中實施工友所提四要。工會表示，這四要包括改善工資、工作環境、福利及培訓，以保障工人的權益。

善款待領

華僑日報領

華僑日報昨日領到善款。該報表示，這筆款項將用於支持當地的慈善事業，並幫助有需要的人士。

拍賣紀念銀幣廣告

承殖民地司庫署命

承殖民地司庫署命拍賣紀念銀幣。廣告指出，此次拍賣的銀幣具有歷史價值，並歡迎有興趣的人士參加。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告

拍賣拍賣行拍賣廣告。廣告列出了即將拍賣的各種物品，包括古董、名畫及珠寶等。

養和醫院招護士學生

養和醫院招護士學生。醫院表示，此次招生的護士學生將接受全面的培訓，並為醫院提供服務。

旺舖招租

旺舖招租。廣告指出，該舖位於繁華地段，交通便利，適合開設商店或辦公室。

香港中文大學聯合書院

徵聘講師。書院表示，現正徵聘各學科的講師，有意者請提交履歷及作品。

香港政府公報

香港政府公報。公報列出了政府最近發布的各項政策及公告。

金屋

總飲食 勝遊宴

金屋

會總夜下轄

始開半時八晚每

聘禮金重

羅麗 羅麗

奏伴隊樂使天德丁阿

伊美 白仁賴

(廣西星天近) 夏大業商龍九

一〇八一七六 五八二二七六 話電

香港政府公報

第四四四至五五二期已出版

：有容內

代銷處

香港政府公報社

現貨抵港

天祥汽車行

香港威靈頓街七號

本港新聞

香港工業總會主席鍾士元博士演講

香港的勞資關係

【本報訊】香港工業總會主席鍾士元博士，昨（一）日在「香港勞資關係」座談會上，向在座人士發表了題為「香港的勞資關係」的演講。鍾博士在演講中，首先對香港勞資關係的現狀，作了一個簡明扼要的概述。他指出，香港勞資關係，在過去幾年來，由於經濟的迅速發展，勞資兩方的利益，都得到了一定的保障。但是，在當前形勢下，勞資關係仍面臨著許多問題。他認為，要解決這些問題，必須從根本上改善勞資關係，使勞資雙方都能從中受益。

鍾博士在演講中，進一步闡述了改善勞資關係的必要性。他指出，勞資關係的改善，不僅有利於勞資雙方的利益，也有利於整個社會的穩定和繁榮。他認為，勞資雙方應該加強溝通和協調，共同為香港的繁榮和發展而努力。他還強調，勞資關係的改善，需要政府、工會和資方的共同努力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

鍾博士在演講中，還就如何改善勞資關係，提出了一些具體的建議。他認為，政府應該加強對勞資關係的監管，確保勞資雙方的合法權益得到保障。工會應該加強對工人的組織和服務，提高工人的素質和競爭力。資方應該加強對員工的培訓和發展，提高員工的生產力和創造力。只有三方共同努力，才能建立起一個和諧、穩定、繁榮的勞資關係。

旺盛中區新厦

環球大廈

UNIVERSAL HOUSE

德輔道中 149-151 號

寫字樓 舖位

招租

- 即租即用
- 租金廉宜
- 管理完善
- 地點適中



二樓至十七樓 寫字樓 地下：舖位 地庫：通用倉庫

洽詢：和記(建築材料)有限公司 地產部

燈飾 風扇 雪櫃

耀生行有限公司

四一五四〇七 電話：二二至十二號



快活谷 獅子聚餐

富豪

VOLVO 144 S 型

瑞典出品 主界名車



四輪全部 時形鋼車 馬力 115

安全 耐用

聯邦汽車(香港)有限公司
FEDERAL AUTO CO. (H.K.) LTD.

吳國耀仙逝

吳國耀先生，現年八十二歲，於八月二日（星期日）下午三時安祥辭世。吳先生生前熱心公益，曾任多項社會職務。其治喪事宜，將於八月四日（星期二）上午十時在九龍德輔道中九龍殯儀館舉行。此訃。



長洲發展藍圖草案

南約理府官昨召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】長洲之地方發展，南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

【特訊】南約理府官昨（廿四）日召集長洲鄉事會商研行商，井與業工方地使，祇英九零百過超積面圖草。見意善改詢徵。如。途用展發共公作供地土部一回留且，展發均平能業商。响影受不則，者途用宅住或廠工作已前目。

石崗英兵熱戀吧女 恐被調離再度潛逃

【特訊】石崗英兵熱戀吧女，恐被調離再度潛逃。據悉，一名英兵在石崗服役期間，與一名吧女墮入愛河。該英兵因工作表現不佳，恐被調離石崗，遂萌生潛逃之念。日前，該英兵趁機潛逃，目前仍在警方通緝中。

一齣蝴蝶夫人現實戲劇

【特訊】一齣蝴蝶夫人現實戲劇。某劇團近日在石崗演出，吸引了不少觀眾。該劇改編自普契尼的歌劇《蝴蝶夫人》，情節感人，演技精湛，獲得觀眾一致好評。

鄉議局特呈請 歸理民府管理

【特訊】鄉議局特呈請歸理民府管理。鄉議局為加強地方管理，特向理民府呈請，將鄉議局事務交由理民府直接管理。此舉旨在提高行政效率，更好地服務鄉民。

大埔錦山竹坑有 兩假炸彈

【特訊】大埔錦山竹坑有兩假炸彈。警方近日在該地區發現兩枚假炸彈，目前正進行調查。據悉，這兩枚假炸彈是有人故意放置的，企圖製造恐慌。

華樂庭昨返英

【特訊】華樂庭昨返英。著名音樂家華樂庭先生，昨日結束其在港之演出，返回英國。華先生此次來港演出，獲得觀眾熱烈歡迎。

民政署副署長 華樂庭昨返英

【特訊】民政署副署長華樂庭昨返英。民政署副署長華樂庭先生，昨日結束其在港之工作，返回英國。華先生此次來港，是應邀參加某項活動。

丁南飛員官府民理 民村足跋助協

【特訊】丁南飛員官府民理民村足跋助協。丁南飛先生近日協助理民府處理村民足跋問題，獲得村民一致好評。丁先生表示，將繼續為村民服務。

軍警搜獲大批攻擊性武器 荖灣八人入獄

【特訊】軍警搜獲大批攻擊性武器，荖灣八人入獄。警方近日在荖灣地區搜獲大批攻擊性武器，包括手槍、步槍等。涉案八人已被捕，並被控以非法持有武器等罪名。

元明十餘名貨車司機 聯誼理民府官請示

【特訊】元明十餘名貨車司機聯誼理民府官請示。元明十餘名貨車司機，近日聯誼理民府官，請示有關貨車司機權益保護事宜。理民府官表示，將盡力維護司機權益。

【特訊】元明十餘名貨車司機聯誼理民府官請示。元明十餘名貨車司機，近日聯誼理民府官，請示有關貨車司機權益保護事宜。理民府官表示，將盡力維護司機權益。

公共航空 貨物運輸 由香港直飛歐洲及倫敦

奧航航空貨運 中途毋需轉機

奧航航空貨運，由香港直飛歐洲及倫敦。中途毋需轉機，快捷安全。奧航航空貨運，為您的貨物提供最佳運輸方案。

中途毋需轉機

奧航航空貨運 快捷安全

奧航航空貨運，由香港直飛歐洲及倫敦。中途毋需轉機，快捷安全。奧航航空貨運，為您的貨物提供最佳運輸方案。

奧航航空貨運 快捷安全

奧航航空貨運，由香港直飛歐洲及倫敦。中途毋需轉機，快捷安全。奧航航空貨運，為您的貨物提供最佳運輸方案。

青島城市發展 藍圖大綱公佈

城市設計委員會提供說明書

青島城市發展藍圖大綱公佈。城市設計委員會提供說明書。該大綱詳細規劃了青島未來十年的城市發展方向，包括交通、環境、文化等各個方面。

[illegible]

• 這兩天，朋友們紛紛探訪，必定是
後在醫院休養之情形。(一筆)

胡燕妮產後精神

「惡虎」一小時之內，已將全場觀眾，吸引到滿座，觀者如雲。附隨是極其絕麗。

青春夢明上映

惡虎嶺明開

國泰戲院出品之彩色電影
已定明天起在舊華、倫敦、摩
金銀、六院隆重上映。

劇本是演幾個青年男女之愛情

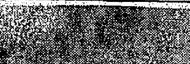
出他們對愛情的顧忌，其
只露出半感情，而誤入前途的，種種，對對
提出出來，使年輕觀衆起而擁護與擁護，除了
影片色彩也並列到青年們對社會與生活所抱的
從隱蔽的戲劇性，曲折動人，且又穿插了很多多
是，而不但不庸俗，更實在景色調和之無上圖
去有江紅、范曉、周芳、陳芳、李琳琳、李
客居的張揚、范曉、林鳳，都有很優美的演出
又該公司開辦幾年，頗有成績，最近三年來
在戲片市場頗著，樂得每年來獲不少名譽
這部作品恰能與國和軍國，是在兩個多月，
經與與劇畫用功費，給觀衆有演過一戲萬
良佳，但也不致因循存目，且該戲
演時，熱心者不致致力，應過兩片，自應
以該片，該片而此日，必會生市。

[illegible]

他們亦且夕與昨興，實有，有對

青春夢

(五) 幾種為着刺激，(周覺齋)帶他到坡開院去較闊，正在樂中唱歌的調轉頭來，連忙走過來拉



連圖故事

由女同學朱麗
的紅火像紫那
花邊，眼見
情與語在門
出去。郊外跑遊玩時，志強
使初嘗愛情的滋味，流連
（六）美華家長接到學校
已頭腦昏眩之久，聞新大
被父親鎖在房中，不許外出。
徘徊等待，終於回家，又遭師
痛責而又備攔。

[illegible]

維持社會安定 推行社會福利

李曹秀羣議員昨在新法中學畢業禮致詞

述青年與社會之關係 指出青年人對社會影響深遠 欲期望社會之安定與進步 大眾須對社會盡責及維護

【本報訊】市議員李曹秀羣女士，昨（廿六）日在新法中學畢業禮上致詞，勉勵畢業生，要負起社會責任，為社會盡力。她指出，青年人對社會的影響深遠，若青年人能對社會盡責，社會自然安定與進步。

李議員在致詞時，首先向畢業生表示祝賀，並勉勵他們在未來的日子裡，要繼續努力，為社會貢獻力量。她指出，青年人是一個充滿活力與創造力的群體，他們是社會的未來，也是社會的基石。若青年人能對社會盡責，社會自然安定與進步。

李議員進一步指出，社會的安定與進步，是每個人都希望的。但社會的安定與進步，並非自然而然的事。它需要每個人的共同努力。她指出，青年人是一個充滿活力與創造力的群體，他們是社會的未來，也是社會的基石。若青年人能對社會盡責，社會自然安定與進步。

李議員最後勉勵畢業生，要負起社會責任，為社會盡力。她指出，青年人是一個充滿活力與創造力的群體，他們是社會的未來，也是社會的基石。若青年人能對社會盡責，社會自然安定與進步。

鳳輝英文書院

入學考試放榜

（特約）鳳輝英文書院，為配合新學年，特設入學考試，現已放榜。凡參加考試之學生，均可獲發成績單。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

中大聯合書院

徵聘講師三位

（本報訊）中大聯合書院，現正徵聘講師三位。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

龍九鄧鏡波學校

校長邱心源神

（本報訊）龍九鄧鏡波學校，校長邱心源，現正徵聘講師三位。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

南開女書院

招生

（本報訊）南開女書院，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

李氏英語打字專校

字典音標班即開課

（本報訊）李氏英語打字專校，字典音標班，現已開課。該班之課程，包括：英文、打字、音標等。該班之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該班之校址，位於：九龍新界沙田區。該班之電話，為：二二三三三三。

易通英文中學

招生

（本報訊）易通英文中學，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

善基中學

附設小學章程電索即寄

（本報訊）善基中學，附設小學，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

聖路琦

男女英文書院招生

（本報訊）聖路琦男女英文書院，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

德明英文書院

新校落成

（本報訊）德明英文書院，新校落成，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

東方英文夜中學

招生

（本報訊）東方英文夜中學，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

八達英文書院

招生

（本報訊）八達英文書院，現正招生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

聖嘉伯烈英文書院

招收男女新生

（本報訊）聖嘉伯烈英文書院，現正招收男女新生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

博文書院

招收男女新生

（本報訊）博文書院，現正招收男女新生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

VICTORIA COLLEGE

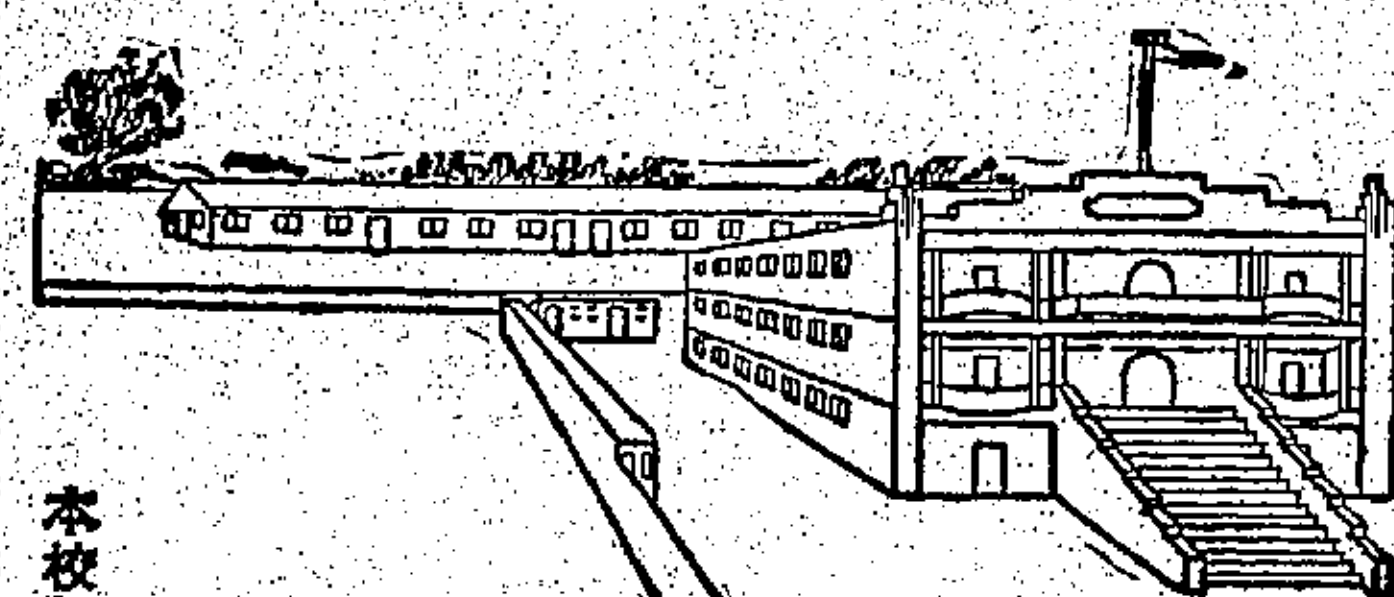
維多利亞書院

（本報訊）維多利亞書院，現正招收男女新生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。

培理大學預科夜校

港大、倫大榮譽文憑學士任教

（本報訊）培理大學預科夜校，現正招收男女新生。該書院之課程，包括：英文、數學、科學、歷史、地理、音樂、體育等。該書院之教學，注重基礎知識之傳授，並強調學生之實踐能力。該書院之校址，位於：九龍新界沙田區。該書院之電話，為：二二三三三三。



聖保祿詠思英文學校

正校：九龍彌敦道七號 電話：八三三六四
分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)(佔地二萬三千方呎)
男女中學部：F.1-F.5(全日學)
男女小學部：P.1-P.6(全日學)
報名日期：即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道七號
(二)分校：九龍彌敦道三十七號
(三)聖保祿堂：九龍彌敦道三十七號
(四)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
(五)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
(六)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道七號
(二)分校：九龍彌敦道三十七號
(三)聖保祿堂：九龍彌敦道三十七號
(四)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
(五)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
(六)聖保祿書院：九龍彌敦道三十七號
校監：林慶捷醫生 校長：蘇曾欽

哥林比亞無線電學校

招生
科目：(一)無線電發射器(二)無線電接收器(三)無線電修理(四)無線電安裝(五)無線電測試(六)無線電測量(七)無線電繪圖(八)無線電設計(九)無線電製造(十)無線電銷售(十一)無線電服務(十二)無線電管理(十三)無線電監督(十四)無線電工程師(十五)無線電技師(十六)無線電助理(十七)無線電學徒(十八)無線電實習生(十九)無線電畢業生(二十)無線電證書持有者
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

聖加大利女書院

香港大學畢業女教師主理
招生一九六七年至六八年度新生通告
學費：
F.1 \$40
F.2 \$45
F.3 \$50
F.4 \$55
F.5 \$60
P.1 \$25
P.2 \$25
P.3 \$30
P.4 \$30
P.5 \$35
P.6 \$35
報名：由即日起(入學試由校內公佈)
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

聖若瑟英文書院

本校自本年度起奉准香港教區主教府在尖沙咀九廣鐵路紅磡地段增設第五分校，現所屬各校已開始接受新生入學申請，特此通告。
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)聖若瑟堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)聖若瑟堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)聖若瑟書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

聖維德書院

ST. VICTOR'S COLLEGE
擴充上下午 FORM 1 新生學額
班級：F.1-F.5(由中一至中五)；P.1-P.6(由小一至小六)
幼稚園：中文英文班高初各級
校址：1. 北角馬道街77-87號 電話：715116
2. 北角馬道街4-6號地下 電話：705068
3. 維多利亞道259-269號 電話：421559
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校監：林慶捷醫生 校長：蘇曾欽

達成英文夜中學

北角英皇道58號 電話：一七〇七六
堅道一四三號 電話：三三三三六

聖培爾英文書院

招生
班級：中一(一)至中五(五)會考班
考試：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

鳳輝英文書院

中學：F.1-F.4
小學：P.1-P.6
幼稚園：高、初、幼
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)鳳輝堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)鳳輝堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)鳳輝書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

聖維德書院

ST. VICTOR'S COLLEGE
擴充上下午 FORM 1 新生學額
班級：F.1-F.5(由中一至中五)；P.1-P.6(由小一至小六)
幼稚園：中文英文班高初各級
校址：1. 北角馬道街77-87號 電話：715116
2. 北角馬道街4-6號地下 電話：705068
3. 維多利亞道259-269號 電話：421559
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校監：林慶捷醫生 校長：蘇曾欽

聖培爾英文書院

招生
班級：中一(一)至中五(五)會考班
考試：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

東方中學

本校自本年度起奉准香港教區主教府在尖沙咀九廣鐵路紅磡地段增設第五分校，現所屬各校已開始接受新生入學申請，特此通告。
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)東方堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)東方堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)東方書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

聖基多福英文中學

男校、女校、聯合招生
班級：小學：P.1-P.6 中學：F.1-F.5(中一至中五)
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)聖基多福堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)聖基多福堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)聖基多福書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

德信英文專修夜校

本校自本年度起奉准香港教區主教府在尖沙咀九廣鐵路紅磡地段增設第五分校，現所屬各校已開始接受新生入學申請，特此通告。
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)德信堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)德信堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)德信書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

萊敦英文書院

招生
班級：中一(一)至中五(五)會考班
考試：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

東南無線電專招男女生

本校自本年度起奉准香港教區主教府在尖沙咀九廣鐵路紅磡地段增設第五分校，現所屬各校已開始接受新生入學申請，特此通告。
報名：由即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)東南堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)東南堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)東南書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛

西南中英文中學

西區新校舍落成 正分校擴班招生
正校：西營盤薄扶林道水街廿五號(李陸小學後面) 電話：456750
分校：灣仔道交加里士街七號(國泰戲院後面) 電話：727221 721682
班級：英文部：F.1-F.6(大學預科) C.F.5(商科班) F.1-F.5(會考班) P.1-P.6(小學)
中文部：中六(大學預科) 中一至中五(會考班) 小一至小六(各年級)
考試日期：八月三日(星期四) 上午九時
報名：即日起開始(星期日照常辦公)
校監：譚永成 校長：張海清

德致英文書院

校址：黃大仙新區鳳凰新村鳳凰街(聖母醫院對面)
班級：1. 中學部：F.1(中一)至F.5(中五會考班) 2. 小學部：P.1-P.6
報名：即日起開始
考試日期：校內公佈
交通：6B, 11, 3A, 3C
直達本校(請向校車司機查詢)
本校自建新校舍於黃大仙新區鳳凰新村規模宏大課室三十五間理化及生物實驗室均設備完善新校舍於九月落成現得本區天主教聖母書院贊助以該書院為本校新生入學試場招考各班男女新生報名從速
董事長：李文誠 監督：楊棟偉 副監督：曾憲樞 校長：李國根

大同英文夜校

新學期招生
英文部：P.1-P.6 F.1-F.5(會考班)
報名：即日起開始
考試日期：校內公佈
校址：亞答街五十五號(火車橋側)
電話：六四九六四〇
校長：江茂森

聖瑪加利書院

跑馬地聖瑪加利大堂主理
擴班招生(男生)
班級：中一(一)至中五(五)會考班
考試：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
校址：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
電話：八三三六四

鴻恩英文書院

英文部：P.1-P.6 F.1-F.5(會考班)
中文部：小一至小六 中一至中五 幼稚園高初班
報名：即日起開始(例假照常辦公)
報名地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)鴻恩堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
考試日期：八月四日(星期五) 時間：上午九時至十二時
考試地點：(一)正校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(二)分校：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(三)鴻恩堂：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(四)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(五)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
(六)鴻恩書院：九龍彌敦道三十七號(培道中學原址)
校監：張錫琛



天地

（第四〇九期）

小朋友：本報中有一塊試驗田，專門為小朋友而設。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。

後榜放試中升

姨姨唐

小朋友：本報中有一塊試驗田，專門為小朋友而設。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。這塊試驗田，是希望小朋友們，在報上發表他們的意見，或提出他們的建議，或寫出他們的創作。

雄雞吃豆子

藍石

有一天，一隻雄雞在田裡啄食。牠看到地上有一堆豆子，便走上前去，開始啄食。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。

野豬和狐狸

美琪

不久，他來到一處荒地，看見一隻野豬在吃草。野豬看到他，便走上前去，問道：「你叫什麼名字？」狐狸回答：「我叫狐狸。」野豬聽了，便走上前去，問道：「你為什麼叫狐狸？」狐狸回答：「因為我喜歡吃狐狸。」



不久，他來到一處荒地，看見一隻野豬在吃草。野豬看到他，便走上前去，問道：「你叫什麼名字？」狐狸回答：「我叫狐狸。」野豬聽了，便走上前去，問道：「你為什麼叫狐狸？」狐狸回答：「因為我喜歡吃狐狸。」



不久，他來到一處荒地，看見一隻野豬在吃草。野豬看到他，便走上前去，問道：「你叫什麼名字？」狐狸回答：「我叫狐狸。」野豬聽了，便走上前去，問道：「你為什麼叫狐狸？」狐狸回答：「因為我喜歡吃狐狸。」



賢內助與家政

每一個男子，都希望有一個賢慧的太太，能够把家庭處理得井井有條，每個女子亦希望能做一個好主婦，做好主婦的條件首先要處理好家政的能力。

直擊游泳的海馬

直擊游泳的海馬，是一種非常罕見的動物。牠們的身體呈馬形，但沒有尾巴，也沒有腿。牠們的身體呈馬形，但沒有尾巴，也沒有腿。牠們的身體呈馬形，但沒有尾巴，也沒有腿。

雄雞吃豆子

有一天，一隻雄雞在田裡啄食。牠看到地上有一堆豆子，便走上前去，開始啄食。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。牠啄了一粒，覺得很好吃，便繼續啄。

野豬和狐狸

不久，他來到一處荒地，看見一隻野豬在吃草。野豬看到他，便走上前去，問道：「你叫什麼名字？」狐狸回答：「我叫狐狸。」野豬聽了，便走上前去，問道：「你為什麼叫狐狸？」狐狸回答：「因為我喜歡吃狐狸。」

馬可幸羅貢獻

馬可幸羅貢獻，是一位著名的藝術家。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。

馬可幸羅貢獻

馬可幸羅貢獻，是一位著名的藝術家。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。他創作了許多著名的作品，包括《馬可幸羅貢獻》。

婚姻問題

婚姻問題，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。婚姻問題，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。婚姻問題，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。

擇偶的高度

擇偶的高度，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。擇偶的高度，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。擇偶的高度，是每個人都會遇到的問題。它涉及到愛情、責任、承諾等許多方面。

少女患上失眠

少女患上失眠，是一個常見的問題。它可能由許多原因引起，如壓力、焦慮、習慣等。少女患上失眠，是一個常見的問題。它可能由許多原因引起，如壓力、焦慮、習慣等。少女患上失眠，是一個常見的問題。它可能由許多原因引起，如壓力、焦慮、習慣等。

世界大學運動會

世界大學運動會，是一個國際性的體育盛事。它吸引了來自世界各地的運動員參加。世界大學運動會，是一個國際性的體育盛事。它吸引了來自世界各地的運動員參加。世界大學運動會，是一個國際性的體育盛事。它吸引了來自世界各地的運動員參加。

抵港指導美容術

抵港指導美容術，是一個專業的美容培訓課程。它旨在提高美容師的專業技能。抵港指導美容術，是一個專業的美容培訓課程。它旨在提高美容師的專業技能。抵港指導美容術，是一個專業的美容培訓課程。它旨在提高美容師的專業技能。

藝術科專鉤織

藝術科專鉤織，是一個專門教授鉤織技藝的課程。它適合對鉤織感興趣的人士參加。藝術科專鉤織，是一個專門教授鉤織技藝的課程。它適合對鉤織感興趣的人士參加。藝術科專鉤織，是一個專門教授鉤織技藝的課程。它適合對鉤織感興趣的人士參加。

[illegible]

美 國 總 統 輪 船 公 司

格 蘭 總 統 輪
S.S. PRESIDENT GRANT

往：紐約，紐約，波士頓，
費城，波多黎各，聖多明各

八月十四日開

威 爾 遜 總 統 輪
S.S. PRESIDENT WILSON

往：檀香山，上海市

八月十四日開

太子行三樓 電話：22753

WASHINGTON 輪

直航：溫哥華，西雅圖，明那

續獲捐款十五萬

工程按步實施不受時局影响

[illegible][illegible][illegible][illegible]

張威麟演講
青年與社會

強有個

這社會黨國際社
主席，德街訪會青年組
主任，官員與政綱，昨
以孔恩氏辭去身份，
國際議會已許諾，在
校後去頭之遠，在
該黨激進陣，因爲二
個完美安定的社會

青年與社會，一
今年與社會，一
講之論。據該黨行
動，第三條律與
行，第一條律、第二
條律、第三條律與
由。這標榜可與他
中國黨所提出個人
智之，以第三條律
智，以第三條律，帶
義，社的人間天

紐約·大世界·魔宮


今天盛大
 紐約、世界五
 首座、第一
 裕石
 次原

精見者

爲友報仇雪恨，
單刀對四歹徒，
殺到滿身鮮血！
賭徒苦肉計，
斷腕！
成是！
小大



國金·陵金·華金·聲寶

[illegible]

映献盛隆天今
大重

新藝影業公司青春熱戀期大頁獻

謝芳賢 蕭芳芳 周聰 陳齊頌 梁醒波
沈殿霞 吳回 高魯泉 黎錦雯 蕭錦

(主演合聯)

青年製片家 何建業
首次導演一鳴驚人

巨這拍 成片兩 演片兩
片部成 本的部 目的部

聲勢赫赫·容陣堂堂

情意綿綿 入心入肺 充滿青春 氣息洋溢 歡樂氣氛

陳齊頌 唱情歌 鎖魂蝕骨 蛇腰款擺 跳蛇舞

青春兒女

少男少女 必看之片 有兒有女 更加要看

大隻佬搭錯線錯有錯着

林偉 監製

新藝 製片公司

美
白

士7A4A 東大九
巴2D 道抗龍
場四天今
巨動迷歌諧輕
片人人舞揮聲

青春兒女

父
謝賢 蕭芳芳 周聰 陳齊頌
主演
今場十一點
龍虎風雲
結尾
秋葉子
今天公映
三優
王大戰
神力
華僑晚報
分類廣告
每天一三
費廉效大

自強自強

李行：特別推薦

是新秀優

陳慧美 朱麗華

成露銀初 就人慕登

明江

日談地 期地臨

故主合聯



今天

全綫加開五點半
每日五場放映！
金星 下期 聯映
導演 潘炳權
主題 黎業生

芳

女

爲人父母

領銜 江
張
萬，女

[illegible]

假期聯戲 睇得最痛 一部令你
聯邊套， 意，過後 難忘的好
人人都話 電影！ 倫理人情
少女情！ 電影！ 巨片

父母愛子女之心；
無微不至
師姊愛妹之心；
更為偉大

！情女少——影電好的過錯能不萬萬；女子人爲；母父人爲

金華新世界 天明

大映

東寶・美國班納特・兩大公司聯合出品

日美兩國技術及明星合作・科學神怪・恐怖緊張・全部動作・特技鉅片

克萊亞當斯
 尼路德威星
 水野久美
 志村喬
 傾奇主演
 怪獸片權威
 不多豬四郎導演
 世界特種效果真
 國谷英二 特技
 特技超卓
 巨片連環千個怪獸
 恐怖刺激
 巨無霸威震俱樂部
 獨有驚天怪樂人

美加 加下 如

噴火火山
開打打地

挖心肝
 挖出心肝落潛艇
 出怪手
 離離離嚇破胆

TOHO PRESENTS
 NICK ADAMS
 KUMI MIZUNO
 FRANKENSTEIN V.S. GODZILLA

七彩虹銀幕

問你怕不怕？
 怪人 怪得恐怖
 怪獸 威只怪獸

勿生人
 比見鬼
 比過
 可怕

片上

華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

2	50	801 873 425 459 506 550	940 975 9301	1100 1126 1155 1193
8	57	805 881 427 460 508 561	942 978 931	1101 1128 1162 1194
10	58	807 883 430 462 511 563	944 982 932	1103 1130 1164 1196
12	59	809 885 433 465 514 566	946 984 934	1105 1132 1166 1198
13	63	811 887 435 467 516 568	948 986 936	1106 1135 1168 1199
16	67	815 891 439 471 520 572	949 987	1107 1136 1169 1200
22	70	825 895 439 466 515 570	950 989	1107 1136 1169 1200
23	78	826 896 441 467 518 574	952 990	1109 1137 1200 1200
24	78	842 898 442 473 519 575	953 992	1110 1138 1201 1201
26	75	843 899 443 474 520 576	955 993	1111 1139 1202 1202
29	75	845 402 445 475 521 577	961 914	1112 1140 1203 1203
33	96	847 404 446 487 545 580	962 916	1113 1142 1204 1204
39	97	848 406 447 488 546	963 917	1114 1144 1205 1205
40	102	850 407 449 490 547	965 918	1115 1145 1206 1206
41	112	860 409 450 491 548	967 921	1116 1146 1207 1207
42	113	861 413 451 493 551	968 923	1120 1148 1208 1209
44	114	863 414 453 495 552	971 925	1122 1150 1210 1211
45	116	864 420 455 501 555	973 926	1123 1152 1210 1212
46	117	871 423 456 503 556	974 929	1124 1153 1189 1213
本報 旺角辦事處信箱號碼				
本報 中國辦事處信箱號碼				
本報 李活道總社信箱號碼				
本報 九龍代理佐敦道碼頭信箱號碼				

